# SWITZERLAND GLOBAL ENTERPRISE

## 瑞士的中资企业和跨国公司









根据瑞士国家经济事务总局(SECO)和各州赋予的职权,瑞士贸易与投资促进署(S-GE)向外国潜在投资者提供有关瑞士作为理想商业驻地的特殊优势和在瑞士营商方面的信息。为外国公司提供的服务包括公司在各州选址前对其项目进行评估;同时,协助各州开展招商引资工作,,提供市场和趋势分析;协调参与推广瑞士作为投资目的地机构之间的活动。



热忱欢迎	04
瑞士 一 通往欧洲的门户	
瑞士(中国)商务促进中心	07
中华成功案例	08
华为	08
晶科能源	10
宝世达集团(瑞士)	12
嘉里物流	14
东软集团	16
瑞达	18
天合光能	20
远大集团	22
纷美包装	24
宁波萌恒	26
伊卡路斯	28
跨国成功案例	30
联合利华	
宝洁	32
哈美顿	34
强生公司	36
更多信息	38



# 热忱欢迎!

# 瑞士的成功案例瑞士的中资企业和跨国公司。



Jean-Jacques de Dardel 瑞士驻华大使馆 大使



Daniel Küng 瑞士贸易与投资促进署 首席执行官

2014年在中国-瑞士双边关系历史上无疑是具有极其重要里程碑意义的一年。中国与瑞士早于2013年就签署了双边自由贸易协定(FTA),该协定于2014年7月1日生效。它不仅有助于进一步加深两国间的经济关系,对中国而言,这是与欧洲大陆国家签署的第一份自由贸易协定。该协定为考验和庆祝两国深厚的友谊提供了另一次契机;同时,也告诉已在或将在欧洲市场开展业务的中国公司瑞士投资的优势。瑞士位于欧洲中心且至今仍然保持独立,这份意义重大的自由贸易协定将进一步增强这一优势。

瑞士稳定的经济、政治和商业环境早已使其成为许多全球领先组织和企业的聚集地,包括联合国和国际奥委会,以及瑞士跨国公司(他们起源于瑞士并将全球总部设立于此),如:艾波比集团(ABB)、雀巢公司(Nestlé)、诺华公司(Novartis)、罗氏公司(Roche)、瑞士信贷集团(Credit Suisse)和瑞银集团(UBS)。近年来,大量全球和欧洲企业也将总部设立于此,其中中国公司包括华为(Huawei)、远大集团(Yuanda)和瑞达(Ruida)等,以及联合利华(Unilever)和宝洁(P&G)等跨国公司。

本书选择一些在瑞士开办企业并取得成功的中国和跨国公司 案例进行简明分析。这些案例包括小的销售办事处、研发中 心和欧洲或全球总部。虽然每个公司各有所需,但是,享受 瑞士带来的自由市场环境和经济优势,以及向员工提供高质 量的生活是他们共同的诉求。

在政府和私营产业的大力支持下,瑞士及其26个州积极鼓励 对内投资,为各公司量身定制灵活有效的服务组合。

瑞士(中国)商务促进中心欢迎您将瑞士作为通往欧洲的门户,我们支持您与位于北京的瑞士大使馆代表商谈。他们将对您的到来表示热烈欢迎并帮助您尽快发现瑞士能为贵公司带来的独特利益和优势,现在敬请跟随我们一同领略公司的成功案例。

Id Mard Dica



# 瑞士 一 通往 欧洲的门户

根据"2013年全球竞争力报告",瑞士是全球最具竞争力的商业驻地。创新优势和技术、自由的经济体系、稳定的政治环境、卓越的政治环境、专业的培训和医疗体系、优良的基础设施和高方体系的生活,以及具有竞争力的税制使瑞士成为各公司的创业热土。

中华人民共和国与瑞士联邦长期以来就保持着密切的双边关系,而近年来两国关系更是不断加深。17世纪中期,来自瑞士的贸易商就在中国开展贸易。贸易关系在18世纪下半叶迅猛发展,瑞士贸易办事处于1912年在上海开设。瑞士联邦早在1950年就与中华人民共和国建立了外交关系。

1980年,瑞士迅达集团在中国成立中国迅达电梯有限公司,标志着第一家合资企业在中国成立。此后,中国和瑞士的双边关系飞速发展。随着高层政治磋商的加强和双边关系的进一步深化,中瑞双方于2007年签署谅解备忘录。

如今,中国已成为瑞士在亚洲的最重要的贸易伙伴(2013年贸易额:3730亿人民币,折合540亿瑞士法郎),瑞士与中国于2013年7月签订自由贸易协定(FTA),是与中国签订此类协定的第一个欧洲大陆国家,该自由贸易协定已于2014年7月1日生效。

#### 通往欧洲的门户

瑞士在欧洲的地理位置使其成为国际组织(如:联合国、世界贸易组织、世界卫生组织)和大型跨国公司(如:雀巢公司、艾波比集团、诺华、罗氏)的全球中心。在中国-瑞士签订自由贸易协定的背景下,越来越多的中国企业正将瑞士重新定位为其开展欧洲业务活动的商业驻地。凭借较低的失业率、较低的通货膨胀水平、较低的资本成本、稳定的货币、积极的投资环境和健康的资本市场,以及坚实的购买力和适度的税收水平,瑞士是世界上自由程度最高和最具竞争力的经济体之一。瑞士国内生产总值(GDP)位居全球第20位,远高于欧盟平均水平。

#### 生活品质

根据美世(Mercer)排名,苏黎世、日内瓦和伯尔尼是全球最宜居/最具吸引力的城市。无论是以收入、教育还是以治安作为衡量指标,瑞士的城市和乡村地区都名列前茅。未受破坏的自然环境、多样性的景观、一流的医疗体系和可靠的基础设施也是积极因素。



# 瑞士(中国) 商务促进中心

瑞士(中国)商务促进中心 是您在瑞士开展业务的首选 机构和可靠伙伴。

## 瑞士贸易与投资促进署

瑞士贸易与投资促进署的海外代表为瑞士商务促进中心,在全球各地共设有21个办事处。瑞士贸易与投资促进署致力于支持企业家并对外推广瑞士投资环境。作为实施国际化的卓越中心,瑞士贸易与投资促进署的任务是促进出口、进口和投资,帮助客户发展新的国际业务潜力并巩固瑞士作为经济中心的地位。依托遍布全球的资深顾问和专家网络,瑞士贸易与投资促进署是客户、瑞士各州和政府值得信赖的合作伙伴。瑞士商务促进中心均设在瑞士驻外使领馆内因此可以提供一流的联络网络。

## 瑞士(中国)商务促进中心

作为瑞士大使馆的重要组成部分,瑞士(中国)商务促进中心向潜在投资者、企业家、管理人员、顾问和利益相关方提供瑞士作为商业驻地的信息。瑞士(中国)商务促进中心与其在苏黎世的总部(瑞士贸易与投资促进署)以及瑞士各州在特定市场和行业的商业推广机构的代表合作,共同积极致力于将瑞士打造成为一流的商业驻地。

## 想在瑞士投资? 我们竭诚为您服务!

我们向您免费提供所需的初步资料。

## 联系方式

瑞士驻华大使馆 瑞士(中国)商务促进中心

地址:中国北京市朝阳区三 里屯东五街3号

邮编: 100600

电话: +86 10 8532 8888 传真: +86 10 6532 4353

www.eda.admin.ch/beijing



## 华为

«我们在考虑投资瑞士的同时应注重高品质产品。瑞士客户对产品的要求很高。»

#### FELIX KAMER

副总裁 | 华为技术瑞士股份有限公司

## 概况

#### 公司名

华为技术瑞士股份有限公司 (Huawei Technologies Switzerland AG)

#### 法律结构

销售部、技术解决方案部和服务部

#### 所属行业

信息与通信技术 (ICT) 、电信

#### 成立时间

1988年于中国成立 2008年于瑞士成立

## 员工**数量**

全球: 150,000人 瑞士: 300人

#### 地址

大日内瓦伯尔尼地区 (GGBa) 伯尔尼州 (Canton of Bern) 克尼茨立伯菲尔德市 (Liebefeld, Köniz) 华为是全球领先的信息与通信技术解决方案提供商,全球排名前50的顶级电信运营商中,与华为合作的有45家。通过提供具有竞争力的信息与通信技术解决方案和服务,华为致力于为电信运营商、企业和客户创造最大价值。

## 瑞士代表处

华为在世界上170个国家和地区占有市场份额,其中欧洲国家有43个。瑞士对华为而言至关重要,原因在于虽然瑞士不是大国,但却具有强大的创新实力和高质量的期望值。所以,华为技术公司于2008年在瑞士开设办事处是明智之举,这样更能接近其潜在消费者。

对于Felix Kamer而言(华为技术瑞士股份有限公司副总裁), 他清楚地认识到考虑投资瑞士的同时应将高品质产品作为重点。 他指出: "瑞士客户对产品的要求很高。"

## 成立公司和政治稳定

Kamer先生还坚信相比其他国家,在瑞士成立公司手续更加便捷。从递交申请到公司合法成立的时间只需两周至四周,凸显了瑞士的行政壁垒较低。

此外,政治稳定是华为技术公司尤其看重的因素,这也是其落户瑞士的主要原因之一。而且,专业过硬的国际人才和世界闻名的教育体系也是华为在制定决策时考虑的主要因素。



不仅如此,瑞士绝佳的地理位置和基础设施也在华为的商业 战略决策中发挥了重要作用。瑞士有利的税制也是吸引华为 的另一优势。

#### 生活品质

最后,通过自身体会和全体300名员工在瑞士的生活,Felix Kamer高度赞扬瑞士的生活品质并深深折服于瑞士的自然风光,他认为"瑞士是名副其实的三维国家,有太多的高山等着我去攀登!"



## 晶科能源

《瑞士的美在于多样性:多变的自然景观、丰富的美食、不同的文化和语言。》

#### 钱晶

全球品牌经理

## 概况

#### 公司名

晶科能源控股有限公司 (JinkoSolar)

#### 法律结构

欧洲总部

## 所属行业

高品质光伏产品制造商,包括晶片、电 池和模块

#### 成立时间

2006年于中国成立 2011年于瑞士成立

#### **员工数量**

全球: 10,000人 瑞士: 5人

#### 地址

大日内瓦伯尔尼地区 (GGBa) 楚格州 (Canton of Zug) 楚格 (Zug) 晶科能源控股有限公司是业界领先的制造商,生产具有竞争力的太阳能产品。公司成立于2006年,虽然时间不长,但晶科能源控股有限公司现已成为全球第六大光伏模块制造商并发展了国际销售和市场营销网络,涵盖欧洲、北美、亚太、非洲和中东。

在普华永道(PwC)于2012年11月发布的光伏可持续发展指数排名中(在过去八年公开上市交易的最大型太阳能公司的排名),晶科能源控股有限公司位列第4。多晶电池的效能达到17.8%,属于全球可用于大批量生产的最高值。

## 瑞士办事处

晶科能源控股有限公司瑞士分部代表着公司扩大全球触角的重要战略步骤。公司于2011年在楚格州(以其良好的商业环境闻名)成立晶科(瑞士)能源股份公司(JinkoSolar AG),在扩大其本地运营能力的同时,公司以加强全球市场份额为目标,向不断增加的客户提供更好的服务。



瑞士地处欧洲中心、经济环境稳定、现代、开放,其政府政策有利于国外公司,这些有利条件都印证着瑞士是扩展国际业务的理想目的地。

此外, 晶科能源控股有限公司的全球品牌总监钱晶认为, 瑞士拥有技术过硬的国际人才、其税制、世界领先的产业集群以及竞争力和创新都是亮点所在。

"瑞士的美在于多样性:多变的自然景观、丰富的美食、不同的文化和语言。而且,瑞士也是巧克力爱好者的天堂、名表和滑雪胜地!"



## 宝世达集团 (瑞士) 金属股份

《得益于享誉欧洲的商业信誉,瑞士是金融 投资理想之地, 也是打入欧盟市场的最佳切 入点。»

LEO LU 海外投资经理

宝世达集团(瑞士)金属公司是一家位于瑞士的铜和铜合金 制造商。宝世达向全球销售各种产品线的高品质产品: 电 子、电信、航空、军事、石油和天然气勘探、汽车、日用消 费品、建筑用品等。

### 瑞士办事处

2012年, 宝世达集团决定收购瑞士金属公司(Swissmetal) ,从而扩大在欧洲的业务。瑞士金属公司是一家瑞士金属制 造商, 生产地位于勒孔维利耶和多尔纳赫(Dornach)。宝世 达集团通过其专业技术过硬的员工,以更好和更具竞争力的 方式推动业务发展。

由于瑞士在欧洲独特的地位,宝世达集团也决定落户瑞 士。"得益于享誉欧洲的商业信誉,瑞士是金融投资理想之 地,也是打入欧盟市场的最佳切入点。我们也欣赏瑞士强 大、稳定的货币政策以及其在政治上的中立性和稳定性。"

"最后,在办理落户瑞士的整个过程中,我们体会到了大环 境的友好和积极。除了令人惊叹的风景,瑞士也拥有极其高 效的基础设施。瑞士人民都很诚信,瑞士政府具有极高的务 实、协作精神。在瑞士, 你完全可以享受平静和高品质的生 活。"

## 概况

#### 公司名

宝世达集团 (瑞士) 金属股份公司 (Baoshida Swissmetal AG)

#### 法律结构 欧洲总部

#### 所属行业 金属业

成立时间

2002年于中国成立 2012年于瑞士成立

## 员工数量

全球: 3,000人 瑞士: 260人

#### 地址

大日内瓦伯尔尼地区 (GGBa) 伯恩州 (Canton of Bern) 勒孔维利耶 (Reconvilier)



2013年,宝世达集团(瑞士)金属公司的两处生产地——勒 孔维利耶和多尔纳赫均成功更新了各自环境管理体系ISO 14001和ISO 9001认证。这是遵守法律规范、不断提高、合理 利用资源和最小化环境风险和影响的结果。



## 概况

#### 公司名

嘉里物流(瑞士)股份有限公司(Kerry Logistics(Switzerland)GmbH)

#### 法律结构

总部和运营办事处

## 所属行业

物流业

### 成立时间

1978年于香港成立 2006年于瑞士成立

#### 员工数量

全球: 20,000人 瑞士: 20人

#### 地址

巴塞尔地区 (BaselArea) 巴塞尔州 (Canton of Basel) 巴塞尔 (Basel)

## 嘉里物流

《瑞士与亚洲开展贸易潜力无限。瑞士对亚洲产品有着强大且稳定的购买力。同时,"瑞士制造"的高端产品也在亚洲取得巨大成功。得益于中国与瑞士最新签订的自由贸易协定,这一趋势极有可能持续下去!》

#### BRUNO LOMBARDI

总经理

嘉里物流是亚洲领先的物流服务提供商,以中国为业务重点。依托其在亚洲的业务基地并将中国作为重中之重,嘉里物流始终如一的提供最佳物流解决方案,协助客户取得成功。

以香港为基地,嘉里物流在24个国家设有办事处,员工超过15,000人,运输车队拥有8,000辆汽车。其核心业务包括综合物流、国际货运托运设施;公司向客户提供可靠、灵活的服务,为其未来的扩大和长期发展助力。

嘉里物流欧洲中心(Kerry Logistics Central Europe)成立于2006年9月1日,总部设在德国汉堡。其在德国、奥地利、瑞士和捷克共和国拥有60多名员工,位于欧洲的嘉里物流欧洲中心得益于其在亚洲和中国市场的较高竞争力,特别是其欧洲管理专业经验。

## KERRY

LDGISTICS 嘉里物流

## 瑞士办事处

按照嘉里物流欧洲业务一般扩展计划的部署,嘉里物流于 2006年在巴塞尔开设办事处。瑞士位于欧洲中部,是通往欧 洲市场的理想之地。瑞士充满活力的经济环境也同样值得强 调。瑞士与亚洲开展贸易潜力无限。瑞士对亚洲产品有着强大且稳定的购买力。同时,"瑞士制造"的高端产品也在亚洲取得巨大成功,得益于中国与瑞士最新签订的自由贸易协定,这一趋势极有可能持续下去!一些瑞士公司也选择将其产品扩大到亚洲,以向亚洲市场供应产品。



## 东软集团

《我特别欣赏税务局和注册局的办事态度, 不仅专业也让人放心。»

#### KLAUS ZIMMER

首席执行官 | 东软欧洲

## 概况

#### 公司夕

东软集团欧洲股份公司(Neusoft Europe AG)

#### 法律结构

欧洲财务总部

#### 所属行业 信息技术

成立时间

#### 1991年于中国成立

2009年于瑞士成立

## 员工数量

全球: 20,000人 瑞士: 3人

#### 地址

圣加仑博登湖经济区 (SGBA) 阿彭策尔州 (Canton of Appenzell-Innerrhoden) 阿彭策尔 (Appenzell) 东软于1991年在中国东北大学成立。截至目前, 东软在中国 40多个城市中成立了6处软件基地、8个区域总部和建立了完 善的市场营销及服务网络。东软因而成为中国最大型信息技 术解决方案和服务提供商之一并在北美、亚洲、欧洲和中东 有分公司。

着眼软件技术, 东软通过对软件和服务、软件和制造以及技 术和产业管理能力的无缝整合,提供产业解决方案、产品工 程解决方案、相关软件产品和平台及服务业务。

## 瑞士办事处

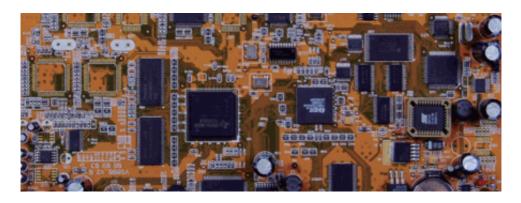
由于瑞士是欧洲业务的中心, 且政治和金融环境稳定, 其在 2009年成为东软开设欧洲财务中心的最佳选择。此外,瑞士 优秀的教育机构蜚声国际,能向市场提供一系列技术人才。

不仅如此,良好的税制、竞争力、创新能力或生活品质也是 东软决定落户瑞士的其他重要考量因素。在不远的将来,东 软计划在瑞士设立市场营销和销售办事处。



东软集团欧洲股份公司位于阿彭策尔州,其首席执行官Klaus Zimmer建议中国各潜在投资商在投资瑞士前应首先找寻可靠 的合作伙伴。这有助于在瑞士成立公司。

一旦决定落户瑞士, Zimmer先生特别欣赏其合作伙伴(包括 税务局和注册局)的办事态度,不仅专业也让人放心。



## 瑞达

《瑞士是法律非常健全的国家,没有任何政策或政府问题影响我们的企业管理。》

**陈晓辉**(音译) 首席执行官

## 概况

## 公司名

瑞达电子公司(Ruida Electronics SA)

#### 法律结构

欧洲销售和支持办事处

#### 所属行业

电子业

#### 成立时间

2004年成立于瑞士

#### 员工数量

全球: 1,500人 瑞士: 5人

#### 地址

大日内瓦伯尔尼地区(GGBa) 弗里堡州(Fribourg)沙泰勒聖但尼 (Châtel-St-Denis) 瑞达是中国远东集团专门设立的欧洲销售和支持办事处。远 东集团是一家知名的电子制造公司,总部位于北京。

## 瑞士办事处

瑞达于2004年在瑞士成立,目的在于为其欧洲客户群协助沟通、创造更加直接的产品线、提供更好的产业化支持并实现安全程度更高的财务交易。其中特别需要指出的是,陈晓辉强调并欣赏瑞士产品的形象,说道: "因为我们的服务业务在瑞士畅销,这就意味着我们的服务和产品得到了标准更高的瑞士企业的认同"。

法律层面是瑞达电子提到的另一个优点。"瑞士是法律非常健全的国家,没有任何政策或政府问题影响我们的企业管理。"陈晓辉对此欣赏有加。

此外,瑞士税制对公司发展也极其有利。这也是瑞达电子选择瑞士的另一个理由。他说道:"相较于其他欧洲邻国,瑞士的税负显然较低"。

瑞士强大的教育机构也为瑞达电子提供了专业过硬的人才。此外,陈晓辉也很欣赏瑞士员工对公司的忠诚度。在瑞士工作期间他观察到:"瑞士人对其公司的认同度极高"。他个人非常赞赏瑞士人的工作态度和企业在瑞士发展的良好环境。



但是,投资瑞士并非心血来潮。陈晓辉建议每位有意投资瑞士的人士都应首先做好充分准备。其中特别需要指出的是,他强调了两个方面:耐心和条理。在陈晓辉看来"在瑞士发展市场和业务,你在每一步都应该真正做到耐心和准确,一个组织良好的计划必不可少(如:法律文件)"。他还补充道:"雇佣本地员工或拥有瑞士合伙人对企业发展是一大优势。"



## 天合光能

《我们认为互联性是长久合作关系的基础。 瑞士保证了这种互联性也践行了天合光能的 核心价值:质量、诚信和可持续发展。»

#### BEN HILL

总裁 | 天合光能欧洲区

## 概况 公司名

天合光能 (瑞士) 股份公司 (Trina Solar (Schweiz) AG)

## 法律结构

欧洲总部

## 所属行业

可再生能源制造,项目电力开发

1997年成立于中国 2009年成立于瑞士

## 员工数量

全球: 13,700人 瑞士: 50人

#### 地址

大苏黎世地区 (GZA) 苏黎世州 (Zurich) 瓦利塞伦 (Wallisellen)

天合光能有限公司 (TSL) 是一家生产单晶和多晶态光伏 (PV) 模组的全球知名制造商,公司是太阳能光伏行业的领 军企业,历史悠久,1997年成立时主要从事系统安装业务。 我们高品质的光伏模组能为全球的并网和离网家用、商用、 工业及公用事业应用提供清洁、可靠的太阳能电源。我们在 亚洲、欧洲和北美均设有本地销售和市场营销办事处且拥有 安装合作伙伴。

天合光能在全球拥有13,000多名员工,区域总部位于美国圣 何塞、新加坡和瑞士苏黎世。全球22个办事处是公司追求卓 越的有力后盾, 并与安装商、经销商、公共事业机构和开发 者一同推进天合光能"智能能源"的愿景。

### 瑞士办事处

位于苏黎世郊区瓦利塞伦的天合光能(瑞士)股份公司是天 合光能欧洲区的区域总部。天合光能有限公司总部位于中国 常州。



公司相信互联性是长久合作关系的基础,受到这一信念的驱 动,公司大规模拓展在欧洲的销售和服务网络。在欧洲的业 务活动始于2005年,到2012年,欧洲业务活动在全球收入中 的占比为48%。天合光能(瑞士)股份公司积极活跃于欧洲光 伏协会的几个董事会,其中包括欧洲光伏产业协会(European Photovoltaic Industry Association)、国际光伏组织国际环保协会(PV Cycle)循环利用计划和英国太阳能行业协会(Solar Trade Association of the UK)。区域销售办事处位于慕尼黑、米兰、马德里和里昂,区域总部位于瑞士瓦利塞伦。

自从开展欧洲业务活动以来,天合光能作为业界领先的供应商已向市场提供了光伏模组和解决方案。依托本地支持和全球技术,天合光能向客户提供支持,加速完成向清洁、可靠的可再生能源的过渡。在过去几年,天合光能在经销和项目业务中获得了重大市场份额,与瑞士各公司建立了极其稳固的业务合作关系。

我们产品的高品质和高性能、产品获得的广泛认证和质量保证,以及在不利天气条件下(如大量积雪和风载荷)的稳定性赢得了瑞士客户的青睐。

瓦利塞伦是瑞士的郊区,天合光能选择此地作为区域总部的原因在于该地区处于欧洲的中心,比邻国市场且拥有经验丰富、通晓多国语言的人才。其中特别需要指出的是,瑞士和苏黎世以可靠的基础设施和开放的合作伙伴为天合光能提供了国际化、稳定且互联的环境。天合光能欧洲区总裁Ben Hi11曾在欧洲几个国家工作过,他欣赏瑞士政府当局的工作效率和瑞士国家体现的多样性。瑞士是一个可靠的合作伙伴,共享天合光能追求的核心价值:质量、诚信和可持续发展。



## 远大集团

《我们的目标十分清晰。通过将行业领先的 欧洲设计、工程和项目管理技术与超现代、 成本效益良好的中国母公司结合起来为客户 提供超凡的价值。»

#### ALISTAIR LAZENBY

首席执行官 | 远大欧洲有限公司

## 概况 公司名

远大欧洲有限公司 (Yuanda Europe Limited)

#### 法律结构

欧洲总部

#### 所属行业

建筑幕墙、设计与工程

### 成立时间

1993于中国成立 2009年于瑞士成立

#### 员工数量

全球: 13,000人 瑞士: 65人

#### 地址

巴塞尔地区 (BaselArea) 巴塞尔州 (Canton of Basel-Stadt) 巴塞尔市 (Basel)

远大欧洲是沈阳远大铝业集团有限公司(远大)的下属子公司,属于 全球领先的大型住宅和商业建筑外部幕墙(也称外帷幕)系统设计、 生产、安装供应商。幕墙系统通常由带玻璃的铝或钢框架、金属板或 石块填充材料构成,经世界知名建筑师定制设计而成。半成品幕墙系 统首先在中国预制,之后经海运和陆运送达不同的施工现场,使用起 重机或专业起重设备装到建筑结构中。虽然母公司在位于中国东北的 沈阳,但远大的生产基地遍布中国,在世界55个国家设有办事处,充 分具备为世界各地客户服务的能力。

自1993年建立以来,远大发展的速度惊人,企业收入不断增加,全球 员工数量大约13,000名, 迅速从一个小的创业公司成长为行业内的世 界领导品牌。远大在中国的五家制造工厂都配备了最新的欧洲制造 设备。其中位于总部的沈阳工厂中配备了出口市场项目专用设施,是 1.7km2超现代化的工业园的组成部分。这种持续目显著的增长要归功 于人力和设备方面的重大投资,这种大规模的投资我们几乎不会在欧 洲的建筑制造业中看到。



远大在约10年前开始出口,并且很快在中东、东南亚和美国赢得一席 之地。2009年,在进入欧洲建筑市场雄心的驱动下,远大欧洲建立, 这是中国幕墙承包商从未有过的壮举。尽管2009年以来经济环境不 佳,但远大欧洲在欧洲的一些主要城市(包括伦敦、巴黎、法兰克福 和苏黎世在内)依然拿到了19个大型合同。在瑞士,包括苏黎世(两

部城市)、楚格(帕克公寓)和卢塞恩(阿尔蒙德公寓)在内的项目都已经得到了保证,其中的两个项目目前已经完工。在巴黎拉德芳斯,一栋40层高楼的幕墙安装已经基本完成,而在伦敦,目前一栋50层的高楼正在安装之中。

#### 欧洲总部

巴塞尔是设立欧洲总部的理想地点,原因在于巴塞尔拥有众多训练有素、经验丰富的设计和工程人员以及幕墙专业人员。此外,巴塞尔交通便捷,便于进入法国和德国境内,与整个欧洲都有航班来往。巴塞尔团队的职责是设计、建造能够满足建筑师审美要求的幕墙系统,同时扮演"环境过滤器"的角色,为用户创造最佳的工作和生活条件。巴塞尔团队按照客户要求的规格,确定要采购的具体材料。材料采购、机械加工、成品幕墙板组装、物流、性能测试、集装箱装运皆在沈阳进行。项目和现场管理、安装、调试以及幕墙安装后移交客户等工作均由远大欧洲相关子公司的项目团队完成,如远大英国和远大德国。到现在为止,远大欧洲在英国、法国、德国和意大利均设有办事处。

远大欧洲的商业战略是将欧洲设计,欧洲建设,与有竞争力的中国生产成本相结合,从而为客户和建筑开发商提供具有成本优势且优质的 幕墙系统方案。从巴塞尔基地,我们看到了光明的未来。



## 纷美包装

《设立欧洲总部从来都不是一个选址问题而 是一个时间问题。我们很高兴在瑞士设立欧 洲总部。不管其人员素质、处于中心的位 置、还是《瑞士劳动法》的灵活适用方法都 使瑞士成为了最好的去处。将来,我们希望 看到中瑞双方在饮料行业有更多的合作。»

TEFF BI 首席执行官

纷美是全球第三大液态食品行业无菌纸盒包装供应商。公司 每年向国际领先乳制品和饮料公司供应的纸盒数量超过100亿 个。纷美的使命是通过提供高质量、有竞争力且可持续的包 装材料,为液态食品行业客户显著提升增值价值。这一点还 体现在公司的口号(选择创造价值)中。

虽然集团的业务始于中国, 但无菌纸盒市场的失衡, 加上市 场对欧洲个别供应商的依赖, 欧洲客户开始将目光投向我 们,2007年,我们开始收到来自欧洲的订单。欧洲的牛奶和 和果汁生产商慢慢地从供应商多元化和更健康的竞争氛围中 尝到了甜头。

### 瑞士总部

2009年,温特图尔业务基地成立,自此之后,纷美包装集团 瑞士公司成为集团的地区总部。之所以选择瑞士,原因有以 下几点: 员工素质、中心位置、《瑞士劳动法》适用方法灵 活。

## 概况

#### 公司名

纷美包装集团瑞士公司 (Greatview Aseptic Packaging Europe GmbH)

## 法律结构

欧洲总部

#### 所属行业

无菌包装、乳制品、饮料行业

# 成立时间

2003年于中国成立 2009年干瑞士成立

#### 员工数量

全球: 1250多人 瑞士: 20人

#### 抽抽

大苏黎世地区 (GZA) 苏黎世州 (Canton of Zurich) 温特图 尔 Winterthur



虽然纷美在瑞士的发展仍然处于早期阶段。但是,我们正在 为打破无菌纸盒行业的市场垄断做出自己的贡献,这也让我 们更加自信瑞士及欧洲其他牛奶和果汁生产商在未来对我们 的包装材料需求会越来越多。

展望未来,纷美认为中瑞之间的《自由贸易协定》将为我们的业务增长带来重大利好,越来越多具有出口潜力的瑞士农产品,如牛奶、奶酪、酸奶和非酒精饮料可以低税率甚至免税进口到中国。现在中国的液态奶市场呈现出蓬勃发展的势头,预计今年的进口奶量将升至300,000公吨,其中绝大部分来自欧洲。作为一家深谙中国市场,且拥有改变德国哈雷工厂最新技术的制造商,纷美正蓄势占领不断增长的中国市场,为更多瑞士牛奶产品"穿"上本公司包装走向中国。



### 宁波萌恒

《稳定的政治制度、友好的商业环境、优惠的税率加上高效率的政府,所有这些因素都让瑞士在商业选址中脱颖而出。》

#### **戴望辉** 副总裁

萌恒进出口有限公司,宁波萌恒集团(全球最大的服装辅料制造商)子公司,主要从事海外市场运动器材和家具贸易。宁波萌恒集团旗下产品系列有:户外休闲用品、家居用品、运动器材、办公家具及宠物用品,其在全球拥有超过3,500名员工。

### 瑞士办事处

在欧洲六个子公司的基础上,2013年瑞士又新增一家子公司。A0S0M有限公司将作为宁波萌恒的欧洲区电子商务总部。目前公司在全球的电子商务人员有200名,而瑞士办事处的设立标志着公司在欧洲市场扩张中迈出了重要一步,计划未来五年的新增员工数量至少为25名。

自2013年12月30日在诺伊豪森注册成立AOSOM有限公司以后,AOSOM有限公司成为了最新一家在瑞士注册的中国公司,担任着宁波萌恒的欧洲区电子商务总部的职责。就其本身而言,新的总部不仅是营销和贸易中心,还担负着监管公司海外投资的职责,进一步为欧洲子公司提供财务支持和后勤支持。

成功的国外投资离不开商业模式和新选址业务结构的精心策划。宁波萌恒鼓励其他公司在做出决策之前寻求专业帮助。此外,作为第二项参考指标,其他公司的正反两方面经验教训也应纳入考虑范围。

## 概况

## 公司名

宁波萌恒工贸有限公司 (Ningbo MH Industry Co., Ltd)

#### 法律结构

欧洲总部 (电子商务)

## 所属行业

制衣业

### 成立时间

1999年于中国成立 2013年于瑞士成立

#### 员工数量

全球: 200人 瑞士: 25人(未来5年内)

#### 地址

大苏黎世地区(GZA) 沙夫豪森州(Canton of Schaffhausen) 诺伊豪森(Neuhausen)



对于宁波萌恒,选择瑞士作为投资地的优势在于瑞士拥有稳定的政治和社会环境、合作型和客户导向型官方机构以及高品质生活带来的优势远远超过了其在该领域的竞争对手。而且,这还最终使公司将欧洲电子商务总部设在了田园牧歌般的诺伊豪森。

此外,就公司副总裁戴望辉看来,生活质量和良好的生活环境也是支持整体决策的有利因素。



## 伊卡路斯

《瑞士是成功打开欧洲市场的理想门户。《 中瑞自由贸易协定》的签署彰显了瑞士对中 国企业开放和欢迎的态度。》

#### 冯文涛

业务发展总监

# 概况

伊卡路斯 (苏州) 车辆系统有限公司

#### 法律结构

欧洲总部及欧洲生产中心

## 所属行业

汽车工业

#### 成立时间

2006年于中国成立 2014年于瑞士成立

#### 员工数量

全球: 300人 瑞士: 4人

#### 地址

琉森州 (Canton of Lucerne) 琉森 (Lucernce) 伊卡路斯车辆系统有限公司(JVS)是一家为事客车和其他车辆设计、研发和生产铰接系统的专业公司。1978年,JVS称为世界上首家的公司成功开发了应用于后置发动机铰接客车的机械液压铰接系统。

历经30多年的不断探索与开拓,JVS客车铰接系统已经发展成为集液控、电控和电液双路比例控制为一体的成熟、安全、可靠的客车铰接系统,产品遍布全球。

自后推式客车铰接系统进入中国以来,该系统已在北京、济南、成都、广州、合肥、武汉、银川、大庆、石家庄等地的城市公交和BRT线路上成功运营。目前,该系统在中国市场的占有率达到了85%左右。过去几年的年营业额均达到了2500万欧元。

### 瑞士办事处

JVS决定进驻瑞士基于多种原因: 首先,而其中重要的原因是税率、地理位置、劳动力以及新近生效的《中瑞自由贸易协定》(FTA)。



首先,瑞士的低企业税率和整体商业环境具有很强的吸引力。其次,瑞士地处欧洲腹地,是我们打开欧洲市场的战略出发点。此外,瑞士的员工和光理人员都具有很高的职业素养。不过,决定进入瑞士最关键的原因还是自2014年7月1日

起开始生效的《中瑞自由贸易协定》, JVS期望从中获得巨大优势。

JVS的经验表明,瑞士是那些拥有高科技、高附加值产品和高度自动化生产线的中小型企业的理想商业经营地。



## 联合利华

《作为在欧洲各国广泛开展业务的跨国公司,在选择其欧洲总部地址时对候选地区进行全面的评估至关重要。相对较低的官僚作风、高效率和优秀的基础设施加上位于欧洲中心的地理位置,使瑞士成为一个极具吸引力的欧洲总部聚集地。》

#### MARKUS ABT

通讯及公共事务部负责人

联合利华在快速消费品业务领域处于全球领导者地位。联合利华的产品从营养均衡食品到令人着迷的冰淇淋,从便宜的肥皂到奢华的香波,再到日常家庭护理产品,品种繁多。源自联合利华的世界领导品牌包括立顿、家乐、多芬、Axe、好乐门和奥妙以及一些受信任的当地品牌,如Blue Band、净水宝和Suave。全世界每天有20亿人使用联合利华的产品,400多种品牌带来的年销售额达510亿欧元,全球员工数量达到了173,000人。

## 瑞士办事处

高效、全球统一的供应链在联合利华增加业务量、降低整体环境影响、提高积极的社会影响中起着核心作用。继2006年成功在沙夫豪森建立欧洲供应链之后,2011年,联合利华在沙夫豪森建立了美洲供应链管理系统,进一步巩固自身地位。这使得联合利华能够更好地提供产品,并且能在更短时间内用最少的成本最好地满足顾客需求,同时还能产生显著的经营效益,如减少库存和运输成本,或生产设施管理改善。

## 概况

## 公司名

联合利华 (Unilever)

#### 法律结构

欧洲供应链总部

#### 所属行业

快速消费品

#### 成立时间

1885年于英国成立 2006年于瑞士成立

#### 员工数量

全球: 173,000人 瑞士: 1,400人

#### 地址

大苏黎世地区(GZA) 沙夫豪森州(Canton of Schaffhausen) 沙夫豪森(Schaffhausen)



通过与欧美团队进行同地协作,我们将进一步增强分享和反复推行最佳做法的能力;此外,还可以在需要时征集行业专家的意见。瑞士位于欧洲的中心,方便到达重要的企业客户和创新中心,事实证明这是一个有吸引力的商业驻地。

作为在欧洲各国广泛开展业务的跨国公司,在选择其欧洲总部地址时对候选地区进行全面的评估至关重要。相对较低的官僚作风、高效率和优秀的基础设施加上位于欧洲中心的地理位置,使瑞士成为一个极具吸引力的欧洲总部聚集地。现代生活方式与完美自然的独到融合,使瑞士不但成为商业驻地的首选,同时也是家庭抚育下一代的不二之选。



## 宝洁

«瑞士提供了跨国公司和谐发展所需的最佳 商业环境。»

#### FRÉDÉRIQUE REEB-LANDRY

公共事务部总监 | 宝洁(瑞士)

概况

公司名

宝洁 (Procter & Gamble)

法律结构

欧洲、中东和非洲总部

所属行业

快速消费品

成立时间

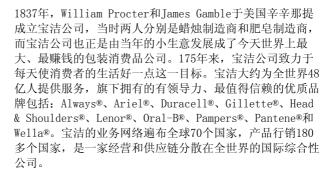
1837年于美国成立 1953年于瑞士成立

员工数量

全球: 121,000人 瑞士: 3,000人

#### 地址

大日内瓦伯尔尼地区(GGBa) 日内瓦州(Canton of Geneva)日内瓦 (Geneva)



## 瑞士办事处

宝洁在瑞士设有地区总部,主要负责管理欧洲、中东和非洲地区(EMEA)的业务(这三个地区的业务量约占我们全球业务的三分之一)。自1953年在琉森开始运营以来,宝洁公司在瑞士一直处于成长状态。公司驻日内瓦办事处设立于1956年,1999年发展成为欧洲、中东和非洲地区总部,员工数量达到250人。



经过多年发展,宝洁公司已经成长为瑞士前50大公司之一,日内瓦州第三大私人雇主。公司现有来自70个国家的约3000名员工,反应了我们在欧洲、中东和非洲地区客户的多样性。我们的员工在社会上起着积极的作用,我们公司也因自身的贡献和对地区的积极影响得到认可。

一般说来,瑞士和外国跨国公司如其他公司一样,需要较高程度的长期可预测性及政治、法律和经济稳定性,以确保当前和未来的地方投资。瑞士提供了一系列跨国公司和谐发展需要的的商业条件,如稳定的法律框架、政府的长期政治愿景、具有吸引力和竞争力的可靠税收制度、有效的社会保障制度(实现灵活就业)。此外,瑞士拥有良好的基础设施、个人安全和财产保护制度以及有利于创新和研发的环境。跨国企业还可享有的好处包括:良好的生活品质、位于欧洲中部的地理区位、技术集群、卓越的学术机构、具有高附加值的多语言人才以及多元文化历史。若企业打算在瑞士落户,本人建议要深入理解瑞士文化、与政府工商部门打好关系,与主要的外部合作伙伴建立交际网络。

2013年,宝洁庆祝落户瑞士60周年,这60年间,宝洁的发展 欣欣向荣。瑞士是宝洁公司在欧洲心脏地区的宝贵合作伙 伴,是公司成长壮大的好地方。它为宝洁公司提供了中心区 位,从这里我们能快速便捷地与很多国家取得联系,还能为 欧洲、中东和非洲地区超过10亿的消费者提供服务。



## 哈美顿

《格劳宾登州对于高科技公司来说是一个理想的选择,因为该州拥有众多勤于奉献、有创造力且忠诚的人。此外,我们周边还不乏高校。》

#### ANDREAS WIELAND

首席执行官

## 概况

## 公司名

哈美顿博纳图斯股份公司 (Hamilton Bonaduz AG)

#### 法律结构

欧洲和亚洲总部

#### 所属行业

医疗技术与生命科学

#### 成立时间

1953年于美国成立 1966年于瑞士成立

#### 员工数量

全球: 1,600人 瑞士: 800人

#### 地址

大苏黎世地区 (GZA) 格劳宾登州 (Canton of Grisons) 博纳 图斯 (Bonaduz) 哈美顿公司是一家全球性企业,公司在世界各地均设有地区总部,包括内华达州里诺市、马萨诸塞州富兰克林、瑞士博纳图斯及各子公司办事处。公司成立于一个简陋的车库。1947年,美国化学工程师Clark Hamilton灵感迸发,发明了微量进样针。自此之后,哈美顿发展迅猛,成为了一家拥有1,600名员工的生命科学和医疗技术集团,并逐渐走向了国际化。现在经过60多年的发展,哈美顿一直致力于通过优质材料和精湛技术的结合(确保生产达到最高水平),为客户提供满意的产品。

哈美顿开发的产品包括用于生物技术药物、食品生产和废水处理方面的传感器。哈美顿生产的呼吸设备在全球市场中居领导地位。此外,哈美顿在液体处理、过程分析、机器人和自动化存储解决方案的设计与生产领域属于行业领导者。哈美顿始终对精确和质量保有追求,这为其赢得了全球IS09001认证。

## **HAMILT®N**

### 瑞士办事处

哈美顿在瑞士的办事处设在格劳宾登州的博纳图斯,该地区属于大苏黎世地区的组成部门。这一办事处是欧洲和亚洲地区总部。后者与其在德国、瑞典、英国和意大利的子公司

联系密切。哈美顿既是美国企业,也是格劳宾登州当地的企业,亦是一家跨国公司。在博纳图斯,传统和创新不期而遇。总之,这些显然是相反的特性却锻造出了一个成功的联盟。自2009年收购另一家新公司以来,哈美顿博纳图斯股份公司及哈美顿医疗股份有限公司共同为新想法的产生提供的更加肥沃的土壤。

哈美顿瑞士子公司设在格劳宾登州,这是一个创新层出的地方,拥有具有国际经验的员工,这对哈美顿全球布局十分必要。高素质、积极进取的员工能在博纳图斯(该地区为人们的首选度假胜地)工作,这对哈美顿的人力资源部来说是一个重大利好消息。另一个好处是该地区的税负较轻,土地价格合理,与苏黎世机场相距不远。由于拥有一流的教育机会,且临近科研院所和高校,将为基本研究带来良好影响,可以说博纳图斯对于专注创新的科技公司来说是一个理想的选择。这也是为什么国际上备受推崇的公司,如EMS Chemie、Wurth、德国好博、德国通快和百特在该地区设立总部或子公司的原因。

该州的经济和组织认证不会因为每年享誉全球的达沃斯世界经济论坛(WEF)而受到影响,虽然该论坛在国际上享有知名度。世界经济论坛始于1974年,举办期间会从世界各地邀请商界领袖讨论经济增长、可持续发展和社会发展相关问题,是瑞士最重要的经济和社会政治盛事之一。

格劳宾登州拥有优质的生活环境、良好的运动和购物设施以 及优美的自然风景和良好的生活节奏。凭借其现有的基础设施、对未来的规划及友好的商业氛围,格劳宾登正在将自己 打造成为各类跨国公司的主要聚集地。



## 强生公司

《归根结底:整套方案必须是符合要求的。 我们对瑞士方面提供的方案非常满意。»

#### DAVID BANCROFT

董事总经理 | 强生公司瑞士校园业务部 (Johnson & Johnson Campus Switzerland Services)

## 概况

#### 公司名 强生公司

#### 法律结构

总部/供应链/销售与营销/生产/质 量/监管/共享服务与管理

#### 所属行业

生命科学、消费者保健

#### 成立时间

1886年于美国成立 1959年于瑞士成立

#### 员工数量

全球: 128,700人 瑞士: 6,000人

#### 地址

楚格/黑根多夫/沙夫豪森州楚赫维尔/奥 伯多夫/纳沙泰尔/勒洛克/伯尔尼 楚格/索洛图恩/沙夫豪森/巴塞尔乡村半 州/纳沙泰尔/瓦莱州/伯尔尼/提契诺州 大苏黎世地区/大日内瓦伯尔尼地区/瑞 士中部

强生公司(J&J)是一家从事多种保健品研发、生产和销售 的公司。强生在60个国家设立了超过275家运营公司,其中包 括多个全球最大的消费者保健、医疗器械、诊断、生物和制 药公司

#### 瑞士业务部

瑞士为企业提供全面的服务方案,这不仅仅包括有竞争力的 金融环境、劳动法或税收制度。为了招募到最优秀的人才, 一家全球公司还需将经营场所选在一个生活质量高、拥有最 好的国际学校、稳固的基础设施以及稳定的政治经济环境的 地区。归根结底:整套方案必须是符合要求的。我们对瑞士 方面提供的方案非常满意。

我们得到了瑞士经济发展机构和政府部门的大力支持。我们 感受到他们追求的主要目标并非扮演管理者而是为企业提供 服务。

Johnson Johnson

FAMILY OF COMPANIES IN SWITZERLAND

我们在瑞士的历史可以追溯到50年前。目前,"强生瑞士企业大家庭"的雇员已经超过了6,000人,来自45个国家,作为瑞士境内最大的美国公司之一,我们感到非常自豪能为这个美丽国家的社会经济发展发挥重要作用。

# 更多信息

## 瑞士经济促进机构

## 瑞士贸易与投资促进署

www.s-ge.com/invest

## 商业区

## 巴塞尔区 (BaselArea) 经济促进

www.baselarea.ch

巴塞尔乡村州: www.baselland.ch 巴塞尔城市州: www.basel.ch 汝拉州: www.jura.ch/eco

## 大日内瓦伯尔尼地区(GGBa)

www.ggba-switzerland.ch

伯尔尼州: www.berneinvest.com 弗里堡州: www.promfr.ch 日内瓦州: www.whygeneva.ch 纳沙泰尔州: www.neuchatelinvest.com

www.business-valais.ch

沃州: www.dev.ch

## 大苏黎世地区 (GZA)

瓦莱州:

www.greaterzuricharea.ch

格拉鲁斯州: www.glarusnet.ch www.awt.gr.ch www.economy.sh www.schwyz-economy.ch www.locationsolothurn.ch www.zug.ch/economy

苏黎世州: www.awa.zh.ch

圣加仑博登湖经济区 (SGBA)

www.sgba.ch

阿彭策尔州(AR): www.wifoear.ch

阿彭策尔州(IR): www.ai.ch

圣加伦州: www.location.sg.ch 图尔高州: www.wiftg.ch

各州信息

阿尔高州: www.aargauservices.com 琉森州: www.lucerne-business.ch

下瓦尔登州: www.nwcontact.ch

奥布瓦尔登州: www.iow.ch 提契诺州: www.copernico.ch 乌里州: www.ur.ch/wfu

中国办事处

瑞士驻华大使馆

瑞士(中国)商务促进中心

中国北京三里屯东五街3号,邮编: 100600

bei.sbh@eda.admin.ch

上海办事处

瑞士联邦驻上海总领事馆

瑞士商务促进中心

中国上海市仙霞路319号远东国际广场A幢22楼,

邮编: 200051

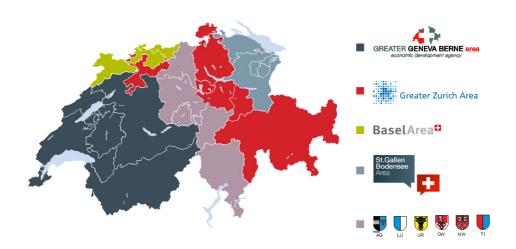
广州办事处

瑞士联邦驻广州总领事馆

瑞士商务促进中心

中国广州市天河区天河路228号之一广晟大厦27楼,

邮编: 510620



## 中国驻瑞士办事处联系方式

## 中国驻伯尔尼大使馆 Embassy of the People's Republic of China in Switzerland

Kalcheggweg 10 CH-3006 Bern Switzerland

## 中华人民共和国驻苏黎世总领事馆 Consulate General of the People's Republic of China in Zurich

Bellariastrasse 20 CH-8002 Zurich Switzerland

# 中国常驻联合国日内瓦办事处和瑞士其他国际组织代表团

Permanent Mission to the United Nations Office at Geneva and Other International Organizations in Switzerland 11 Chemin de Surville CH-1213 Petit-Lancy, Geneva Switzerland

#### 巴塞尔大学孔子学院

Confucius Institute at the University of Basel Steinengraben 22

CH-4501 Basel Switzerland www.ciub.ch

## 日内瓦大学孔子学院

Institut Confucius de l'Université de Genève 24 rue du Général-Dufour CH-1211 Genève 4 Switzerland www.unige.ch/ic

## **Investment Promotion**

www.s-ge.com/invest



瑞士驻华大使馆 瑞士(中国)商务促进中心 中国北京三里屯东五街3号,邮编: 100600

电话: +86 10 8532 8888 传真: +86 10 6532 4353